

## ביטויים ופתגמים הנפוצים ביותר באנגלית

למידת ביטויים ופתגמים באנגלית זה כמו לפרום שטיח תרבותי ענק, הכולל בתוכו תובנות רבות לגבי ההיסטוריה, האמונות וסלנג הדיבור של התושבים המקומיים. לכל מדינה, עדה ותרבות בעולם ישנם הביטויים והפתגמים הנפוצים שלה. גם לדוברי האנגלית במדינות השונות יש מגוון רחב של ביטויים ופתגמים שנפוצים יותר או פחות בכל מדינה בהתאם לתרבות המקומית שלה.

על ידי התעמקות במשמעויות ובתרגומים של ביטויים נפוצים אלה, לומדי האנגלית יכולים לא רק לשפר את כישורי השפה שלהם אלא גם להשיג הבנה מעמיקה יותר של העולם דובר האנגלית.

אז, בואו "נתפוס את השור בקרניו" ונצלול לתוך עולם הביטויים והפתגמים באנגלית עם 200 הביטויים והפתגמים הנפוצים ביותר:

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
עדיף להצליח במשהו קטן מאשר להיכשל בניסיון למשהו גדול	It's better to have a small, certain advantage than the possibility of a greater one that may come to nothing	A bird in the hand is worth two in the bush	1
קצת מידי	A very small amount in comparison to what is needed	A drop in the bucket	2
אנשים לא יכולים לשנות את הטבע הבסיסי שלהם	People can't change their fundamental nature	A leopard can't change its spots	3
לשאול מישהו על מה הוא חושב	Asking someone what they are thinking	A penny for your thoughts	4
חיסכון של כסף שווה ערך לרווח של כסף	Saving money is equivalent to earning it	A penny saved is a penny earned	5
כשרואים מבינים הרבה יותר בקלות על מה מדובר	Visual representation can convey complex ideas more effectively than words	A picture is worth a thousand words	6
מי שממשיך לזוז ולהשתנות לא קופא במקום	Those who keep moving or changing are less likely to stagnate	A rolling stone gathers no moss	7

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
כשאתה מאד מצפה שמשהו יקרה, נראה שלוקח לו יותר זמן מהצפוי	When you anxiously wait for something to happen, it seems to take longer.	A watched pot never boils	8
מה שאתה עושה יותר חשוב ממה שאתה אומר	What you do is more important than what you say	Actions speak louder than words	9
במקרים מסוימים, כל התנהגות היא מקובלת	In certain situations, any kind of behavior is acceptable	All is fair in love and war	10
יש מגוון דרכים להגיע לאותה מסקנה או אותו היעד	There are different ways to reach the same conclusion or destination	All roads lead to Rome	11
לא כל מה שנראה טוב מבחוץ הוא גם ככה מבפנים	Things that appear valuable or attractive on the surface may not be as valuable or good as they seem	All that glitters is not gold	12
וכן הלאה	and so on	All that jazz Etcetera;	13
אכילה בריאה מונעת מחלות	Eating healthy can prevent illness	An apple a day keeps the doctor away	14
משהו קל מאד לביצוע	Something very easy to do	As easy as pie	15
להתחיל מהתחלה	Starting over from the beginning	Back to square one	16
לתכנן מחדש כי משהו בתוכנית המקורית היה שגוי	Starting over because a plan has failed	Back to the drawing board	17
להאשים את הבן אדם הלא נכון בטעות של מישהו אחר	Accusing the wrong person or pursuing a mistaken course of action	Barking up the wrong tree	18
לאנשים שונים יש דעות שונות לגבי יופי	Different people have different opinions about what is beautiful	Beauty is in the eye of the beholder	19
כשצריך עזרה מקבלים אותה ממי שמציע	When in need, one should accept whatever help is offered	Beggars can't be choosers	20
עדיף להגיע באיחור מאשר לא להגיע בכלל	It's better for someone or something to be late than never to arrive or to happen	Better late than never	21
עדיף להיות זהיר עכשיו מאשר להצטער אחר כך	It's wiser to be cautious and careful to avoid regrets later	Better safe than sorry	22
להמתין בסבלנות לרגע המתאים	Wait patiently for the right moment	Bide one's time	23
לקחת משימה גדולה מידי	Take on a task that is way too big	Bite off more than one can chew	24
לסבול באומץ	To endure a painful or difficult situation with courage	Bite the bullet	25

\_\_\_\_\_

	The Phrase in English	The meaning of the Phrase	פירוש הביטוי בעברית
26	Break a leg	A way of wishing someone good luck, especially in a performance or undertaking	איחול בהצלחה
27	Burn the midnight oil	To work late into the night or early morning hours	לעבוד עד אמצע הלילה
28	Butter someone up	Flatter or be excessively nice to gain favor	להיות נחמד בשביל להשיג משהו
29	Cat's out of the bag	A secret has been revealed	הסוד נחשף
30	Caught between a rock and a hard place	Facing a difficult decision with no easy solution	לעמוד בפני החלטה קשה
31	Close, but no cigar	Almost successful, but not quite	כמעט מוצלח
32	Cold feet	Nervousness or fear before doing something important	פחד מכישלון
33	Cross that bridge when you come to it	Deal with a problem when it arises, not before	להתמודד עם הבעיה כשהיא מגיעה, לא לפני
34	Cry over spilled milk	Regretting a past action that can't be undone	להצטער על משהו שכבר לא ניתן לתקן
35	Cry over spilt milk	Regretting a past action that can't be undone	להצטער על משהו שכבר לא ניתן לתקן
36	Cry wolf	Give a false alarm or raise a false alarm	לתת התרעת שווא
37	Curiosity killed the cat	Being too inquisitive or nosy can lead to trouble	יותר מידי סקרנות או חטטנוו עלולה לגרום לצרות
38	Don't beat around the bush	Get to the point; be direct	תהיה ישיר
39	Don't bite the hand that feeds you	Don't harm those who help or support you	אל תפגע במי שעוזר לך
40	Don't burn your bridges	Don't do something that will make it impossible to go back	אל תעשה משהו שתצטער עליו אחר כך
41	Don't cast your pearls before swine	Don't offer something valuable to someone who won't appreciate it	אל תציע משהו יקר ערך למי שלא מעריך את זה
42	Don't count your chickens before they hatch	Don't make plans based on something that might not happen	אל תעשה תוכניות שמבוססות על משהו שלא בטוח שיקרה
43	Don't cry over spilled milk	Don't waste time worrying about things that have already happened and can't be changed	אל תצטער על משהו שכבר לא ניתן לתקן

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
אל תפגע בעצמך בכדי לחזור למישהו אחר	Don't harm yourself in an attempt to get back at someone else	Don't cut off your nose to spite your face	44
נאמר לאדם שממש לא טוב במשהו שהוא מנסה לעשות	Someone is not very good at something	Don't give up the day job	45
אל תשפוט משהו לפי החיצוניות שלו	Don't judge someone or something based solely on appearance	Don't judge a book by its cover	46
אל תסכן את כל מה שיש לך בניסיון להצליח בהרפתקה	Don't risk everything on the success of one venture	Don't put all your eggs in one basket	47
אל תסכן את כל מה שיש לך בניסיון להצליח בהרפתקה	Don't risk everything on the success of one venture	Don't put all your eggs in one basket	48
תעשה את הדברים בסדר הנכון, אל תתקדם לשלב הבא לפני שהצלחת בשלב הנוכחי	Do things in the right order; don't get ahead of yourself	Don't put the cart before the horse	49
תזהר לא לפגוע במשהו שיקר לך כשאתה מוותר על משהו לא חשוב	Don't discard something valuable along with something undesirable	Don't throw the baby out with the bathwater	50
אל תמתח ביקורת על אנשים בנושאים שגם אתה נכשל	Don't criticize others if you have similar weaknesses or vulnerabilities	Don't throw stones if you live in a glass house	51
לקבוע גבול מראש	Set a limit beyond which things will be unacceptable	Draw a line in the sand	52
יותר קל לדבר מאשר לעשות	Something is easier to talk about than to do	Easier said than done	53
דברים שהשגת בקלות יכולים ללכת בקלות	Things acquired or achieved with little effort can be lost just as easily	Easy come, easy go	54
להיות מובך	To be embarrassed or humiliated	Egg on your face	55
אפילו במצבים קשים יש משהו חיובי	Even in difficult situations, there is something positive	Every cloud has a silver lining	56
לכל אחד יש סיכוי להצליח במשהו יום אחד	Everyone will have a period of success or good fortune	Every dog has its day	57
שכל אחד ידאג לעצמו	Each person should take care of their own interests	Every man for himself	58
כל בן אדם ניתן לשיכנוע עם מספיק מאמץ	Everyone can be bribed or persuaded if the offer is tempting enough	Every man has his price	59
גם לדברים יפים במיוחד יש אזורים לא יפים	Even beautiful things have their drawbacks	Every rose has its thorn	60

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
משהו להתגאות בו	An accomplishment to be proud of	Feather in one's cap	61
כשאדם מרגיש לא בנוח בסיטואציה מסויימת	Someone who is uncomfortable or out of place in a particular situation	Fish out of water	62
תקבל החלטה עכשיו או שתוותר	Make a decision; either proceed with a task or abandon it	Fish or cut bait	63
משהו שמושך תשומת לב אבל אין לו השפעה אמיתית	Something or someone that briefly attracts attention but has no lasting effect	Flash in the pan	64
לכעוס בצורה משמעותית	To become very angry	Fly off the handle	65
אם דפקו אותך פעם אחת זה אשמתם, אם דפקו אותך פעמיים זו כבא אשמתך כי סמכת עליהם שוב	If someone deceives you once, it's their fault; if it happens again, it's your fault for trusting them	Fool me once, shame on you; fool me twice, shame on me	66
אנשים פזיזים מסתבכים במצבים שאנשים חכמים יותר היו נמנעים מהם	Inexperienced or rash individuals get involved in situations that wiser people would avoid	Fools rush in where angels Efear to tread	67
תתאפס ותשפר את ההתנהגות שלך	Organize and improve your behavior or performance	Get your act together	68
לתת למישהו את האמצעים להשיג משהו בעצמו עדיף מלתת לו את המשהו הזה	Providing someone with the means to do something for themselves is more valuable than doing it for them	Give a man a fish, and you feed him for a day	69
להאמין למישהו גם כשזה לא בטוח	Believe someone's statement without being critical	Give someone the benefit of the doubt	70
להתעלם ממישהו בכוונה	Ignoring or treating someone with intentional coldness	Give someone the cold shoulder	71
להיכשל בצורה דרמתית	To fail in a spectacular and dramatic way	Go down in flames	72
לעשות עוד קצת מאמץ קטן בכדי להגיע למטרה	Put in extra effort or go beyond what is required	Go the extra mile	73
להיכשל בצורה דרמתית	Patience can lead to positive outcomes	Good things come to those who wait	74
קינאה	Jealousy or envy	Green-eyed monster	75
לפתור את הבעיה בכוח	Resolve or work through a problem through discussion or negotiation	Hammer it out	76
פעולה פזיזה יכולה לגרום לטעות שיהיה קשה לתקן	Acting too quickly may result in mistakes that take more time to fix	Haste makes waste	77
	Go to bed; go to sleep	Hit the hay	78

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
לתאר בפירוט מה גרם לבעיה	To describe precisely what is causing a situation or problem	Hit the nail on the head	79
לך לישון	Go to bed; go to sleep	Hit the sack	80
תכוון גבוה ותקיף את עצמך באנשים מוצלחים	Aim high and align yourself with successful people	Hitch your wagon to a star	81
אם התחייבת, תסיים	Once committed, complete the task regardless of the difficulties	In for a penny, in for a pound	82
משהו שקורה מהר מאד	Happening extremely quickly	In the blink of an eye	83
פעולה פזיזה	Acting impulsively without careful thought	In the heat of the moment	84
תתאפס ותשפר את ההתנהגות שלך	Organize and improve your behavior or performance	It takes two to tango	85
זה קל מאוד לביצוע	Referring to something very easy to do	It's a piece of cake	86
גשם כבד	Refers to heavy rainfall	It's raining cats and dogs	87
לאמץ טרנד, לעשות משהו שכולם עושים	To adopt a popular activity or trend	Jump on the bandwagon	88
לעבור ממצב גרוע למצב גרוע יותר	Going from a bad situation to a worse one	Jumping from the frying pan into the fire	89
לעשות גם משהו מאוד פופולרי	Joining others in doing something popular or trendy	Jumping on the bandwagon	90
לשמור מרחק / למנוע ממשהו לקרות	Keep something at a distance; prevent something from happening	Keep something at bay	91
לעשות עין הרע	Euphemism for dying	Kick the bucket	92
לחגוג	Celebrate or have a good time	Kick up your heels	93
להשיג שתי מתרות בבת אחת	Accomplishing two things with a single action	Kill two birds with one stone	94
לחגוג אירוע משמח או חזרה הבייתה	To celebrate a joyful event or homecoming	Kill the fatted calf	95
לפתוח מחדש בעיות ישנות	Avoid stirring up trouble or reopening old issues	Let sleeping dogs lie	96

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
לגלות סוד	Reveal a secret	Let the cat out of the bag	97
לך לתת לאירועים להתרחש באופן טבעי	Allow events to unfold naturally	Let the chips fall where they may	98
מישהו מגושם	Someone who is very clumsy or careless	Like a bull in a China shop	99
משהו קל לביצוע	Very easy to do	Like shooting fish in a barrel	100
לקבל אנשים אחרים כמו שהם	Accept others as they are and live peacefully	Live and let live	101
לסכם בקיצור סיפור ארוך	To summarize a lengthy story or explanation	Make a long story short	102
להפוך בעיה קטנה לגדולה	Exaggerate a minor problem into a major one	Make a mountain out of a molehill	103
לנצל הזדמנות כל עוד היא זמינה	Take advantage of an opportunity while it's available	Make hay while the sun shines	104
לגרום לכעס רב	Cause extreme anger	Make one's blood boil	105
יש היגיון מאחורי התנהגות שנראית לא הגיונית	There is a purpose or reason behind someone's seemingly irrational behavior	Method to one's madness	106
להחמיץ הזדמנות	To miss an opportunity	Miss the boat	107
לאמץ טרנד, לעשות משהו שכולם עושים	To adopt a popular activity or trend	Nip it in the bud	108
התקדמות והצלחה דורשים עבודה קשה	Advancement or progress requires hard work and sacrifice	No pain, no gain	109
מישהו שנראה לא יציב נפשית או טיפש	Someone who is not mentally sound or is lacking intelligence	Not playing with a full deck	110
כבר לא בבעיה	No longer in trouble or no longer responsible for something	Off the hook	111
להיות עירני	Alert, competent, and aware	On the ball	112
להיות במצב מסוכן	In a risky or dangerous situation	On thin ice	113
לעבור ממצב קשה אחד למצב קשה יותר	Going from a bad situation to a worse one	Out of the frying pan and into the fire	114
פתאום, ללא התראה מראש	Unexpectedly or without warning	Out of the blue	115
לצאת ממצב סכנה	Out of danger or difficulty	Out of the woods	116

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
להיות במצב מסוכן	In a risky or vulnerable position	Out on a limb	117
להיות לא מודע	Unaware or not paying attention	Out to lunch	118
להיות שמח ומאושר במיוחד	Extremely happy or delighted	Over the moon	119
לדאוג לעצמך	Take care of your own affairs; be self-reliant	Paddle your own canoe	120
לשלם מחיר יקר מידי	Pay an excessively high price	Pay through the nose	121
לשאול מישהו מה המחשבות שלו	Asking someone what they are thinking	Penny for your thoughts	122
רעיון לא מציאותי	An idea or prospect that is unlikely or unrealistic	Pie in the sky	123
משהו קל לביצוע, קלי קלות	Something very easy to do	Piece of cake	124
אימון ותרגול מביא לתוצאה מושלמת	Repeating an activity or skill makes one better at it	Practice makes perfect	125
לצחוק על מישהו באופן פוגעני	Tease or joke with someone in a light-hearted manner	Pull someone's leg	126
לסכן הכל למען הרפתקה אחת	Risk everything on a single venture	Put all one's eggs in one basket	127
לדאוג שהכול יהיה מסודר	Get everything well-organized and prepared.	Put all your ducks in a row	128
לסכן את כל מה שיש לך למען הרפתקה אחת	Risking everything on a single venture	Put all your eggs in one basket	129
להגיד משהו מביך או פוגעני	Say something embarrassing or offensive	Put your foot in your mouth	130
פתרון בסיסי ונמהר	A hasty and basic solution	Quick and dirty	131
לבאס מישהו	Spoiling someone's enjoyment or plans	Rain on someone's parade	132
יום מיוחד ומשמעותי	A special and significant day	Red-letter day	133
הצלחות משמעותיות לוקחות זמן ומאמץ	Going from a bad situation to a worse one	Rome wasn't built in a day	134
מישהו מעצבן	Irritate or annoy someone	Rub someone the wrong way	135
חוק כללי	A general principle or guideline	Rule of thumb	136

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
לשמור כסף לימים קשים	Set aside money or resources for future needs or emergencies	Save for a rainy day	137
להסכים עם מישהו	Agreeing with someone or having the same opinion	See eye to eye	138
לראות את התמונה הכוללת ולא לטבוע בפרטים הקטנים	See the bigger picture rather than getting lost in details	See the forest for the trees	139
לטפח תקווה ליציאה ממצב קשה	Perceive hope or relief in a difficult situation	See the light at the end of the tunnel	140
להבדיל בין משהו בעל ערך לחסר ערך	To distinguish valuable from worthless	Separate the wheat from the chaff	141
להכין את התנאים המתאימים שמשהו יקרה	Prepare or create the conditions for something to happen	Set the stage	142
למהר	Hurry up, get moving	Shake a leg	143
שיחה קלילה	Have a casual and leisurely conversation	Shoot the breeze	144
לחשוף את הפרצוף האמיתי	Reveal one's real character or intentions	Show one's true colors	145
לגלות את הכוונות האמיתיות	Reveal one's real character or intentions	Show your true colors	146
סוד שאף אחד לא יודע	A hidden or undisclosed secret	Skeleton in the closet	147
לישון באופן מרעיש (לנחור)	Sleep very soundly	Sleep like a log	148
משהו קטון ולא חשוב גורנ לשרשרת אירועים שהופכת למשמעותית	A situation where a small, seemingly unimportant event leads to a chain of events with significant consequences	Slippery slope	149
טקטיקות מטעות ומוטעור	Deceptive or misleading tactics	Smoke and mirrors	150
לדבר על מישהו ופתאום הוא מופיע	Mention someone and then they appear	Speak of the devil	151
לחשוף סוד או מידע אישי	Disclose a secret or reveal private information	Spill the beans	152
לקחת קרדיט שמגיע למישהו אחר	Take the attention or credit away from someone else	Steal someone's thunder	153
	Decline an invitation but	Take a rain check	154

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
אל תיקח את הדברים יותר מידי ברצינות	Don't take something too seriously; be skeptical	Take it with a grain of salt	155
להתמודד עם סיטואציה קשה באומץ	Face a difficult situation directly and with courage	Take the bull by the horns	156
תהיה חשדן לגבי משהו	Be skeptical about something; don't take it too seriously	Take with a grain of salt	157
ילדים שמתנהגים באופן דומה להורים שלהם	Children often resemble their parents in behavior or character	The apple doesn't fall far from the tree	158
עכשיו תורך, האחריות שלך לבצע את הפעולה	It's your responsibility to make a decision or take action	The ball is in your court	159
להנות מהיתרונות של שני דברים שונים בו זמנית	Enjoying the benefits of two different things at the same time	The best of both worlds	160
לקחת אחריות	Taking responsibility for a situation	The buck stops here	161
החלק הקשה נמצא בפרטים הקטנים	The important or difficult part of something is hidden in the details	The devil is in the details	162
להיות זריז נותן לך יתרון	Being early or prompt gives an advantage	The early bird catches the worm	163
יש יתרון בלהוביל את המהלך	Being proactive or early has its advantages	The early bird gets the worm	164
אנשים תמיד חושבים שהמצב של האחרים טוב יותר	People tend to think others' situations are better than their own.	The grass is always greener on the other side	165
להאשים אחרים במשהו שאתה אשם	Accusing someone of a fault that you also possess	The pot calling the kettle black	166
הערך האמיתי של משהו נחשף רק דרך התנסות מעשית	The true value or quality of something is only revealed through practical experience	The proof is in the pudding	167
המכה הקטנה בסוף שגורמת להכול ליפול	The final small burden that causes a collapse or failure	The straw that broke the camel's back	168
הכול כולל הכול	Everything; the entire collection	The whole kit and caboodle	169
הכול כולל הכול	Everything, the full extent of something	The whole nine yards	170
לכל שמועה יש בסיס של אמת	Rumors or accusations often have some basis in truth	There's no smoke without fire	171
יש כמה דרכים להשלים את המשימה	There are multiple ways to accomplish a task	There's more than one way to skin a cat	172

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
לתמוך במישהו גם בזמנים הטובים וגם בזמנים הקשים	Support someone in good times and bad	Through thick and thin	173
לקחת סיכון בלי לדאוג להשלכות	Take a risk without worrying about the consequences	Throw caution to the wind	174
לוותר, להיכנע	Give up; surrender	Throw in the towel	175
לאבד משהו חשוב בזמן שזורקים משהו פחות חשוב	Discarding something valuable along with something undesirable	Throw the baby out with the bathwater	176
הזמן עובר מהר כשנהנים	Time seems to pass quickly when you are enjoying yourself	Time flies when you're having fun	177
כל אחד זכאי לדעות של עצמו	People are entitled to their own preferences or opinions	To each his own	178
ליצור קשר	Make contact or reconnect with someone	Touch base	179
לשכנע מישהו לעשות משהו שהוא לא רוצה לעשות	Persuade or coerce someone to do something they may not want to do	Twist someone's arm	180
עבודה משותפת גורמת לתוצאות יותר טובות	Collaborative thinking leads to better results	Two heads are better than one	181
, לעשות משהו לא חוקי לקבל תשלום לא חוקי	Deceptive or clandestine behavior, usually involving payments	Under the table	182
להרגיש לא טוב, חולה	Feeling unwell or sick	Under the weather	183
לא בטוח / לא החלטי	Uncertain or undecided	Up in the air	184
להיות במצב קשה או מאתגר	In a difficult or challenging situation	Up the creek without a paddle	185
גיוון הופך את החיים ליותר מעניינים	Diversity and change make life more interesting	Variety is the spice of life	186
לשים לב ללוחות הזמנים	e conscious of the time; be aware of deadlines	Watch the clock B	187
להיות זהיר בדברים בכדי לא להכעיס אף אחד	Be very cautious about what one says or does to avoid upsetting	Walk on eggshells	188
להיות דומיננטי יותר במערכת יחסים	To be the dominant or decision- making figure in a relationship	Wear the pants	189
להראות בגלוי את הרגשות	To openly show one's emotions	Wear your heart on your sleeve	190

פירוש הביטוי בעברית	The meaning of the Phrase	The Phrase in English	
להתנהג בהתאם לאופי המקום	Follow the customs or behavior of a particular place	When in Rome, do as the Romans do	191
אנשים לוקחים אחריות על עצמם כשהאחראי לא נמצא	People will misbehave or take advantage of a situation when authority is not present	When the cat's away, the mice will play	192
מרדף אחרי משהו שלא ניתן להשגה	A fruitless pursuit or a search for something unattainable	Wild goose chase	193
אפשר להשיג יותר מאנשים בנחמדות מאשר בעצבים	Being kind and polite is more effective than being harsh or critical	You can catch more flies with honey than with vinegar	194
אי אפשר להשיג את הכל בבת אחת	You can't have everything; choices involve trade-offs	You can't have your cake and eat it too	195
אי אפשר להשיג משהו בלי להתאמץ	Achieving something often involves making sacrifices or facing difficulties	You can't make an omelet without breaking eggs	196
אי אפשר לבצע משהו בלי להשיג את המרכיבים שלו	You can't accomplish a task without the necessary materials or resources	You can't make bricks without straw	197
אין לך מה לעשות עם הרכוש החומרי שלך אחרי שאתה מת	Material possessions have no value in the afterlife	You can't take it with you when you go	198
קשה ללמד מישהו הרגלים חדשים כשיש לו כבר הרגלים ישנים	It's difficult to teach someone new skills or habits, especially if they are set in their ways	You can't teach an old dog new tricks	199
להסתלבט על מישהו	Teasing or joking with someone in a playful manner	You're pulling my leg	200



